

**Zeitschrift:** Bulletin de l'Association suisse des électriciens  
**Herausgeber:** Association suisse des électriciens  
**Band:** 11 (1920)  
  
**Register:** Table des matières 1920

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 29.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**SCHWEIZ. ELEKTROTECHNISCHER VEREIN**

# **BULLETIN**

**ASSOCIATION SUISSE DES ÉLECTRICIENS**



**XI. Jahrgang — XI<sup>e</sup> Année.**



Zürich  
Fachschriften-Verlag & Buchdruckerei A.-G.  
1920

## Table des matières 1920.

### A. Articles principaux.

	Page
<i>Eine neue Methode zur Herleitung der Transformatoren-Kreisdiagramme (Heyland- und Osanna-Kreise).</i> Von Dr. J. Goldstein, Dipl. Ing., Zürich . . . . .	1
<i>Zur Frage der Erhöhung der Detailtarife.</i> Von Dr. K. Sachs, Baden . . . . .	12
<i>Eine neue Schaltung zur Umformung von Zweiphasen- in Dreiphasen-Wechselstrom und umgekehrt.</i> Von Dr. K. Sachs, Baden . . . . .	23
<i>Die Erhöhung der Energietarife der schweizer. Elektrizitätswerke.</i> Bericht des Generalsekretariates des V. S. E. an die Tarifkommission und Anträge der letzteren . . . . .	32
<i>Erzeugung einer Gleichspannung vom vielfachen Betrage einer Wechselspannung ohne Transformator.</i> Von Prof. Dr. H. Greinacher, Zürich . . . . .	59
<i>Neue Glasisolatoren für Bahnzwecke und Leitungsbau.</i> Bearbeitet vom Generalsekretariat	66
<i>Zur Frage der Vereinheitlichung der Betriebsspannungen in der Schweiz. VI.</i> Vom Generalsekretariat . . . . .	79
<i>Ueber die Verwendung von Kondensatoren zu Hochspannungsmessungen.</i> Von Alfred Imhof, Dipl. Ing., Winterthur . . . . .	99
<i>Entgegnung zum Artikel: Eine neue Schaltung zur Umformung von Zweiphasen- in Dreiphasen-Wechselstrom und umgekehrt.</i> Von Ing. H. Lorenz, Weiz . . . . .	104
<i>Erwiderung zum Vorstehenden.</i> Von Dr. K. Sachs, Baden . . . . .	106
<i>Ueber Unfälle an elektrischen Starkstromanlagen in der Schweiz.</i> Vom Starkstrominspektorat des S. E. V. . . . .	107
<i>Zur Frage der Vereinheitlichung der Betriebsspannungen in der Schweiz. VII.</i> Vom Generalsekretariat . . . . .	113
<i>Fremd- und Selbsterregung von magnetisch gesättigten Gleichstromkreisen.</i> Von Reinhold Rüdenberg, Berlin-Grunewald . . . . .	127
<i>Starkstromkabel und Freileitung.</i> Vom Generalsekretariat des S. E. V. (Prof. Dr. W. Wyssling)	143
<i>Die Elektrizitätsindustrie in der 4. Schweizer Mustermesse und die Elektrizitätsausstellung in Luzern.</i> Vom Generalsekretariat (Ing. H. Zangger) . . . . .	149
<i>Der einseitige Zug bei Freileitungen.</i> Von Ing. H. Egg, Bern . . . . .	163
<i>Die elektrische Heizung der Spinnerei Langnau am Albis mit Wärmeakkumulierung.</i> Von Ing. F. Rutgers, Oerlikon . . . . .	180
<i>Starkstromkabel und -Freileitung.</i> Entgegnung von Prof. Dr. W. Kummer, Zürich . . . . .	182
<i>Zur Vereinheitlichung der Betriebsspannungen in der Schweiz. VIII.</i> Vom Generalsekretariat (Prof. Dr. W. Wyssling) . . . . .	199
<i>Zur Vereinheitlichung der Betriebsspannungen in der Schweiz. IX.</i> Vom Generalsekretariat (Prof. Dr. W. Wyssling) . . . . .	202
<i>Communiqué sur l'unification des basses tensions.</i> Par O. Ganguillet, ingénieur, Zurich	206
<i>Aneisungsformeln.</i> Ein Beitrag zur Festigkeitsberechnung der Freileitungen. Von Prof. Ing. Robert Edler, Wien . . . . .	207, 219
<i>Die kritischen Drehzahlen der Kurbelgetriebe elektrischer Lokomotiven.</i> Von Prof. Dr. W. Kummer, Ing., Zürich . . . . .	237
<i>Berichtigung hiezu</i> . . . . .	272
<i>Graphische Ermittlung der Spannungsverhältnisse in sterngeschalteten Drehstromwiderständen.</i> Von O. Hugentobler, Wädenswil . . . . .	242
<i>Berichtigung hiezu</i> . . . . .	272

<i>Die Methoden zur Untersuchung der Korrosionsverhältnisse bei elektrischen Bahnen, allgemeine Ergebnisse solcher bei schweizerischen Strassenbahnen und die Mittel zur Verbesserung. Zweiter Bericht an die gemeinsame Kommission des Schweiz. Gas- und Wasserfachmänner-Vereins, des Verbandes Schweiz. Sekundärbahnen und des Schweiz. Elektrotechnischen Vereins über die Frage der Korrosion. Erstattet durch das Generalsekretariat des S. E. V., bearbeitet von Ing. H. Zangger</i>	251, 283
<i>Die Zusammensetzung der Einzelfehler der Messwandler zum resultierenden Fehler des Messaggregates in Drehstromnetzen und die daraus resultierende zweckmässige Anordnung der Wandler. Von Dr. J. Goldstein, Dipl. Ing., Zürich</i>	304
<i>An die Leser des Bulletin. Von Prof. Dr. Wyssling</i>	315
<i>Beiträge zur Vorgeschichte der Elektrotechnik. Von J. Fischer-Hinnen, Oerlikon</i>	316

### B. Miscellanea.

Inbetriebsetzung von schweizerischen Starkstromanlagen	15, 17
54, 89, 90, 158, 159, 214, 216, 247, 273, 334	
† Ing. Max Geneux	54
† Ing. Carl Zander	54
Elektrizitätsausstellung in Luzern	54
† Ingenieur Heinrich Wagner	97
Gedächtnisrede auf † Ing. Heinrich Wagner, Direktor des Elektrizitätswerkes der Stadt Zürich, von Prof. Dr. Wyssling	119
Aluminium-Fonds Neuhausen	115, 312
† Peter Lauber, alt Direktor der Centralschweiz. Kraftwerke, Luzern	157
† Prof. Dr. A. Schweitzer, Zürich	157
† Th. Ammann, Direktor der Gornergratbahn, Bern	157
Schweiz. Handels- und Industrie-Verein	157
Neuer Kitt für Hochspannungsisolatoren	186
Die Elektrizitätsindustrie in der Schweizer Mustermesse und die Elektrizitätsausstellung in Luzern	186
Neuer Kitt zum Aufkitten von Isolatoren auf die Stützen	217
Der Erfolg der Mustermesse 1920	217
Fondation George Montefiore	249
Förderung unserer nationalen Arbeit	249
† George Giles	273
Die 5. Schweizer Mustermesse	312
Schnee- und Eisansätze an Freileitungen	333
Participation de l'Etat français dans les entreprises de distribution d'énergie	333
Auftauen von eingefrorenen Wasserleitungen	334
Schweizer Mustermesse 1921	334

### C. Bibliographie.

Schweizer Kalender für Elektrotechniker. 1920	72
Dr. Ing. W. v. Krukowski: Vorgänge in der Scheibe eines Induktionszählers und der Wechselstromkompensator als Hilfsmittel zu deren Erforschung	72
W. Klement und C. Paulus: Zur Vereinheitlichung von Installationsmaterial für elektrische Anlagen. Erster Teil: Haus und Wohnungsanschlüsse	117
Obering. B. Jacobi: Elektromotorische Antriebe	117
Dr. W. Kummer: Die Maschinenlehre der elektrischen Zugförderung	217
Krause: Messungen an elektrischen Maschinen (Umgearbeitet von Georg Jahn)	218
Statistik der österreichischen Elektrizitätswerke und elektrischen Bahnen	249
R. Krause: Kurzer Leitfaden der Elektrotechnik (Herausgegeben von Prof. Vieweger)	250
A. Linker: Elektrische Messkunde	250
H. Willers: Nebenstellentechnik	274
O. Lasche: Konstruktion und Material im Bau von Dampfturbinen und Turbodynamos	336

## D. Communications des Organes de l'Association.

	Page
Assemblée générale extraordinaire de l'A. S. E. du 5 juin 1920 à Lucerne . . . . .	122, 160, 186
Assemblée générale extraordinaire de l'U. C. S. du 4 juin 1920 à Lucerne . . . . .	123, 160, 190
Assemblée générale ordinaire de l'A. S. E. du 18 décembre 1920 à Olten . . . . .	312, 336
Assemblée générale ordinaire de l'U. C. S. du 18 décembre 1920 à Olten . . . . .	313, 342
Communications sur le travail des commissions et comités . . . . .	345
Mesures restrictives dans la consommation d'énergie électrique . . . . .	18
Arrêté du Conseil fédéral complétant celui du 7 août 1918 concernant l'approvisionnement du pays en énergie électrique. (Du 16 décembre 1919.) . . . . .	20
Exécution de la loi sur les fabriques . . . . .	21
Assemblée plénière de la Commission Electrotechnique Internationale . . . . .	21
U. C. S. Commission des tarifs . . . . .	55
Immeuble de l'A. S. E. . . . .	55, 73
Séance du comité de l'U. C. S. du 10 janvier 1920 . . . . .	56
Normes pour les papiers . . . . .	57, 96
A. S. E. — Mutations . . . . .	77
Suppression des mesures d'économie . . . . .	78
Prescriptions sur l'établissement et l'entretien des installations électriques intérieures, rédigées par l'A. S. E. . . . .	78
Calendrier suisse pour électrotechniciens pour 1920 . . . . .	78
A. S. E. — Statuts de la fondation Denzler . . . . .	92
Normalisation dans la désignation des conduites électriques par des couleurs . . . . .	94
Unification des tensions de consommation de moins de 100 volts . . . . .	95
Admission de systèmes de compteurs d'électricité à la vérification et au poinçonnage officiels . . . . .	97, 162, 196, 250, 280, 314
Création de bureaux de vérification pour les compteurs d'électricité . . . . .	279
L'exposition Suisse d'Electricité à Lucerne du 15 mai au 15 juin 1920 . . . . .	97
Vérification et réparation des compteurs et instruments électriques les plus divers. Communication de la Station d'étalonnage de l'A. S. E. . . . .	125
Diplomierung von langjährigen Beamten und Angestellten von Elektrizitätswerken . . . . .	161
Personnel (du Secrétariat général) . . . . .	161, 347
U. C. S. Nouveau tarif de l'Union Suisse des installateurs-électriciens . . . . .	161
U. C. S. Pétition au sujet des secours en cas de chômage . . . . .	161.
Publications de l'A. S. E. . . . .	162, 197, 281
Service des autos . . . . .	196, 281
Normalisation des tensions. — Rectification . . . . .	196
Normalisation des tensions de consommation . . . . .	218
Adresse de l'Union des Centrales Suisses d'Electricité au Département fédéral des postes et chemins de fer et aux membres des commissions d'estimation . . . . .	275
Primes pour l'assurance contre les accidents professionnels . . . . .	280
Lampes à incandescence . . . . .	281
Indemnité pour le passage d'une ligne électrique au-dessus d'une propriété . . . . .	314
Indemnités pour la pose des poteaux . . . . .	314